

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

(„PINCZÉREK LAPJA.”)

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZISEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

A „Budapesti szállodások-, vendéglősök- és korcsmárosok ipartársulata”-nak, az „Első magyar orsz. pinczemeszterek és pinczemunkások egylete”, a „Budapesti kávéházi segéd-egylet”, a „Szatmár-németi pinczér-egylet”, a „Székesfehérvári pinczér-egylet”, a „Szombathelyi pinczér betegsegélyező-egylet”, a Kolozsvári pinczér-egylet”, a „Győri pinczér-egylet”, a „Révkomáromi vendéglősök és kávéosok ipartársulata”, az „Aradi pinczér-egylet”-nek, a „Szabadkai pinczér-egylet”-nek, az „Aradi vendéglősök- és kávéosok egyesületé”-nek, az „Ujvidék szállodások-, vendéglősök és kávéosok ipartársulata”-nak és a „Miskolci pinczér-egylet”-nek

## HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 1-én és 15-én.

Előfizetési ár:

Egész évre ... frt 6.— | Félévre... frt 3.—  
Háromnegyedévre » 4.50 | Evnegyedre ..... » 1.50

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

VIII. kerület, Zerge-utca 5. szám.

Keziratok és előfizetések ide intézendők.

## HIVATALOS RÉSZ.

### Tisztelt szaktársak!

Alulírott ipartársulat, f. évi márczius 29-én tartott közgyűlésén — tekintettel ama csekély érdeklődésre, melyet vidéki szaktársaink a **vendéglősök országos szövetsége** iránt tanúsítottak — egyhangulag elhatározta, miszerint **az eszme fenntartása mellett a szövetség létesítését, egyidőre elhalasztja.**

Ebből kifolyólag van szerencsénk felhívni mindazon t. szaktársainkat, kik beiratási és tagsági járulékaikat **hozzánk már beküldötték és most ezen járulékok visszaküldését óhajtják, sziveskedjenek ez iránt 1889. július 1-ig** nálunk (Budapest, IV. Lipót-utca 12.) jelentkezni.

Az 1889. július 1-én túl fennmaradt összeget ipartársulatunk **rendelkezési alapjához** csatoljuk, mely alap rendeltetése átutazó vidéki szaktársakat segélyezni és oly czélokra áldozni, mely czélok alapszabályaink értelmében ipartársulatunk pénztárából nem támogathatók.

Budapest, 1889. április 12-én.

Szaktársi üdvözlettel

a **budapesti szállodások-, vendéglősök- és korcsmárosok ipartársulata, mint a vendéglősök országos szövetségét** előkészítő bizottság nevében:

**Gundel János.**

elnök

### Geehrte Fachgenossen!

Unterfertigte Genossenschaft hat in ihrer am 29. März l. J. abgehaltenen Generalversammlung — in Anbetracht des geringen Interesses, welches unsere Provinz-Collegen für **den Landes-Gast-**

wirthe-Verband bekundet — einstimmig beschlossen, dass von der Gründung des Verbandes — **mit Aufrechterhaltung der Idee** — vorläufig abgesehen werde. Hieraus folgend ersuchen wir alle jene geehrten Fachgenossen, welche ihre Einschreibe, resp. Mitgliedstaxen uns **schon eingesendet haben, dieselben aber jetzt retournirt wünschen.** — diesbezüglich uns (Budapest, IV. Lipót-utca 12.) **bis 1. Juli 1889** schriftlich zu verständigend.

Die nach dem 1. Juli 1889 verbleibende Summe werden wir zu dem **Dispositions-Fonde** unserer Genossenschaft fügen, welcher den Zweck hat Provinz-Genossenschaften zu unterstützen und überhaupt solchen Zwecken zu opfern, welche im Sinne unserer Statuten aus der Kassa unserer Genossenschaft nicht unterstützt werden können

Budapest, am 12. April 1889.

Mit collegialem Grusse

Im Namen der **Budapester Hotelier-, Gast- und Schankwirthe-Genossenschaft:**

**Johann Gundel**

Präses.

### Jegyzőkönyv.

Felvétetett a **budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata** választmányának 1889. év április hó 12-ikén Gundel János elnök ur elnökleite alatt tartott üléséről.

Jelen voltak: Wirth Ferencz alelnök, Kammer Ernő, Stamm András, Kurz János, Novotny Károly, Sturm Gábor, Bacher Jakab, Kommer Ferencz, ifjabb Feith István, Pekhatsek Józset, Schmidt Károly, Stadler Károly, Günzel Manó, Hötzel József, Fánzler János, Hermann Ferencz, Zeiler Gyula, Glück Frigyes, Ment András, Spalt Mátyás, Reuter Nándor, Barabás József, Bojesics Simon, Hell Ferencz, Fritz Henrik. választmányi tagok; ifj. Ács Károly ügyész.

Teasdale Ottó, Walter Károly, titkárok és Iház György a «Vendéglősök Lapja» képviselőjében. Megnem jelenhetésüket igazolták, Löffelmann, Blasehka, Steinbeisz és Morbitzer urak. Elnök konstatalja a határozatképességet, az ülést megnyitja; üdvözli az ujonnan megválasztott tagokat, s kéri őket, hogy az egyesület érdekeit a szoros összetartással és egyetértéssel mindentekintben előmozdítani törekedjenek. Olvastatott a mult ülés jegyző-könyve, hitelesítették.

Glück Frigyes a felolvasott jegyzőkönyv azon pontjára, melyszerint a választmányi tagok részükre küldöttséget menesztve újabb tevékenységre kérték fel megjegyzi, hogy ők az utóbbi időben nem daczoltak. hanem mint eddig úgy a jelenben is a társulat s iparunk érdekeit szívükön viselik s e szerint kéri a választmányt, hogy ezen pont a jegyzőkönyvbe fel ne vétessék. — A választmány ezen pont mellőzését elfogadja.

A mai jegyzőkönyv hitelesítésére elnök ur Schmidt Károly és Fánzler János urakat kéri fel. ifj. Ács Károly társulat ügyész olvassa a legutóbbi közgyűlésre felvett jegyzőkönyvet. Tudomásul vétetik s elnök ur indítványára ifj. Ács Károly ügyész úrnak a jegyzőkönyv szerkeszteésért a választmány egyhangulag köszönetet szavaz.

Elnök jelenti, hogy a mult közgyűlés határozatából kifolyólag az alapszabályok módosítása s annak a miniszteriumhoz való felterjesztése körül a teendőket Ács ügyész úrral egyetemben már megtette.

Elnök előterjeszti, hogy az alapszabályok felterjesztésével egyidejűleg a magas kormányt az iránt volna szükséges megkeresni, miszerint a borárusítása az eddigi 1 tized, 2 tized, 3 tized stb helyett  $\frac{1}{4}$ ,  $\frac{1}{2}$  liter, 1 liter,  $\frac{3}{4}$ -ed liter szerint eszközöltethessék, s így az új italméresi törvény életbeléptetése után a borárak felemelése körül az árak meghatározásánál és fizetésnél könnyebb eljárás biztosíthatassék.

A választmány elnök ur ezen ajánlatát elfogadja.

Beterjesztettek Manswirth Adolf, Teimer Ferencziska szegény sorsa volt tagok segély iránti kérvény, előbbinek 25, utóbbinak pedig 20 frt segély megszavaztatik

Elnök ur a választmány által választandó pénztárnok megválasztását tüzi napirendre s egyszersmind ajánlja Hermann Ferencz volt pénztáros újból megválasztását. A választ-

mány Hermann Ferencz urat egyhangulag megválasztja.

Hermann Ferencz pénztáros ur a megválasztást köszönettel veszi s pénztárosi tisztét elfogadja.

Az országos vendéglős szövetség pénztári állására nézve elnök ur kérdi a választmányt mitévő legyen az elnökség a szövetség meg nem alakulása következtében a már befolyt tagdíjak és beíratási díjakkal? Erre nézve a választmány elhatározza, hogy mindazon szak-társakat, kik beíratási és tagdíjait már lefizették, a pénzt mikénti hovafordítása céljából külön levélben s a társulat hivatalos közlönyében a »Vendéglősök Lapja«-ban fogja megkérdezni.

Az osztrák vendéglős szövetség évi közgyűlésére vonatkozó meghívó levél és az ünnepélyes fogadtatás programja felolvastatván köszönettel tudomásul vétetik.

Elnök ur a választmányi tagok szíves pártfogását kéri egy becsületben, folytonos munka és szorgalomban, megőszült de a legnagyobb szerencsétlenséggel tönkre ment szak-társunk iránt s kéri őket, hogy ha szükségünk leend. őt üzletvezetőnek, vagy pénztárosnak alkalmazzák, vagy ösmerőseiknek ajánlani szíveskedjenek. Mint ismert szakembert melegen ajánlja őt a tagok pártfogásába.

Ezután elnök úr az ülést bezárja s egyidejűleg pedig megnyitja a temetkezési-egylet választmányi ülését. — Walter Károly titkár olvassa a múlt ülés és a közgyűlés jegyzőkönyvét, tudomásul vétetik és hitelesítettik.

Elnök jelenti, hogy Mayer József, ki ez idő szerint morvaországban lakik, neje részéről tagsági jარალékát f. év június hó végéig befizette,

Több tárgy nem lévén elnök az ülést bezárja.

## A párisi világkiállítás és a magyarországi vendéglősök.

Egy ország kulturális fejlődésében nem a legkisebb tényező, hogy annak nagyobb városaiban minden kívánalmaknak megfelelő kényelmes s a kor színvonalán álló szállodák, azok élén pedig modern s szakképzett egyének álljanak illetve működjenek. Ezt vitatni bárkinek meddő dolog volna. Sokan ismerhetik egy angol turista ama mondását: «Utazásaidban főtörekvésed legyen szerény, de minden tekintetben kényelmes szállodák felkeresése» Lehetetlen igazat nem adni az angol eme mondásának. Szerintem bármily üzletág is az, melyet gyakorolunk, mindig fogunk találni valami tanulni valót, hogy azt üzletünkben értesítsük; ezt megköveteli a folytonos haladás, a jó ízlés, mely legfőbb törekvésünk kell, hogy legyen, de különösen a vendéglős iparnál, mely sok tekintetben hivatva van az emberiség egy részének egy kis kiadása otthont adni.

A májusban megnyíló párisi világkiállítás ugy kulturális, valamint üzleti szempontból, ha azt megakarjuk látogatni, nagy kihatást biztosít mindazoknak, kik maguknak további ismereteket

és tapasztalokat óhajtanak szerezni, hogy a vendéglői ipart fejlesszék czélszerűen s hasznosan. Mert nem tagadhathatjuk, hogy ebben a tekintetben még sok kívánni való van némely városban s némely szállodában, igaz hogy Magyarország nem Franciaország. Budapest, Arad, Temesvár, Miskolcz, Szeged, Debreczen, Kolozsvár stb. városaink nem Páris.

De nem is akarok én párhuzamot vonni fenti városok s Páris között, csakis annak szükségességét akarván elfogadtatni, menjünk-e tanulmányozni a párisi világkiállítást üzleti szempontból vagy nem? Én bátran kimondom, hogy jól felfogott érdektünk azt mondatja velem: menjünk, még pedig tömegesen. Ha asztalos, kárpitós, gépész, szabó, cipész, kovács, kocsigyártó talál valami tanulni valót, miért ne találunk mi is? Merem állítani, a fent elősorolt iparosok között nagyon sok lesz olyan, ki már most takarítgatja forintocskáit, hogy meglátogassa a párisi világkiállítást, ámbár a magas kormány minden ellenszenve daczára ingyen vonatokat meneszt iparosok részére, hogy ismereteiket bővíthessék. Meg vagyok győződve ugyan, hogy számos előkelő vendéglős fogja Magyarországból a kiállítást meg szemlélni, de nyujtassék alkalom szegényebb sorsu vendéglősöknek hogy ezt tehessék.

Szabadjon egy kis proppozícióval szolgálnom erre nézve. Gundel, Stadler és Glück urak, ugy helyzetüknél, valamint magas műveltségük s összeköttetésüknél fogva egyedül képesek nagy horderejű ut megtevésének kivitelére. Nem mondok sokat, de 200—300 vendéglős okvellen részt venne az országból s bizony nagyon hálásak lennének valamennyien a tiszteletből elfogadott vezetőség elvállalásáért. Az eszme egy szűkebb körben a fővárosi ipartársulat tagjai között megpendítenék, a határozat a napilapokban közzé teendő volna s egy meghatározott napon az ország szívében, a fővárosban találkoznának a résztvevők, hogy megtegyék a három kitűnő vezérek vezetése alatt a valóban szép s hasznos utat. Nem követek el talán szerénytelenséget, ha azt bátorkodom ajánlani, tudósítsassék előre a párisi vendéglős-egylet a Magyarországból jövő kollégák megérkezéséről, kik hiszem, hogy tárt karokkal fogják itteni szak-társait fogadni.

Nem az én feladatomban az a további pontokban tanácsot adni, de ez célom nem volt; de kedves köteletséget vélek teljesíteni, ha e három büszkeségét a magyarországi vendéglősöknek kérve

kérem, nyujtsanak módot kevésbé situált kollégáiknak, hogy ezen ut teljedésbe menjen, mert csak ők hárman nyujthatnak biztos garanciát arra nézve, hogy ez a szó szoros értelmében vett tanulmányut a magyarországi vendéglősökhöz méltóan fog befejezteni s ez lesz a babérkoszorun a legszebb levél, melyet mostanáig mindhárman a szak-társak érdekében tett munkájokért kivívtak maguknak, mert ezen levélen rajta fog állni aranybetűkkel: «A fáradhatatlan, a jó ízlést kedvelő, a vendéglősök ügyét szívből felkaroló triumviratusnak a magyarországi vendéglősök párisi kiránduló társasága.»

Reformátor.

## Némay A. kávéipartársulati elnök székfoglaló beszéde.

Mélyen tisztelt közgyűlés!

Azon megüdvözlendő bizalom és kitüntetésért, melyben ezen fontos és diszes állásra történt megválasztásom által részesültem, fogadják legőszintébb köszönetemet, egyuttal azon határozott ígéretemet, miszerint csekély tehetségetől telhetőleg, fáradságot és időt nem kímélve, mindent elfogok követni, hogy a belém helyezett bizalmat minden tekintetben kiérdemeljem és annak megfelelhessék; ez okból törekedni fogok iparunkat — mely a törvényhozás által oly mostoha elbánásban részesítették — s annak minden mozzanataát behatóan tanulmányozni és teljes erőmből oda hatni, hogy iparunkat s ezzel együtt társulatunkat, a mai kor kívánalmaihoz mérten, azon helyre juttassam, a melyre az jogosan igényt tart.

Hogy azonban ezen működésem és törekvésem — a melynek megvalósítására egymagam gyenge vagyok — mindnájunk óhajához képest tényleg sikerüljön is, nagy mértékben szükségem van önök szíves közreműködésére, és ennélfogva bátorkodom felkérni ugy az igen tisztelt alelnök urat Garami Edét és társulatunk jogtanácsosát s jegyzőjét Dr. Hauer Sándor ügyvéd urat, valamint az ujonnan megválasztott pénztárost, Harkai Mór urat, különben az egész választmányt s titkárját, engem ezen nehéz feladatomban hathatósan támogatni, s nekem, különösen a jelenleg napirenden lévő számos és fontos kérdéseket előnyös és kedvező megoldásában segédkezet nyujtani szíveskedjenek, mely esetben bátran állithatom, hogy ily jeles vezérférfiaktól környezve és támogatva, együttes működésünket a legszebb siker koronázzandja és kitűzött zászlónk a legfényesebb diadalt fogja aratni.

Ezekután engedje meg a t. közgyűlés, hogy azon főbb és fontosabb teendőket, a melyek elintézésre és megoldásra várnak, röviden érintsem és jelezzem.

E helyen nem mulaszthatom azon egyéni nézetemnek is kifejezést adni, hogy czélszerű lenne mindazon intéző köröket s hatóságokat, a hol az iparunkat érdeklő ügyek tárgyalás alatt vannak, befolyásos személyiségek által alaposan informáltatni, ez által azt reménylem elérhetni, hogy az illetők ügyünkről kellőleg tájékoztatván, kérelmünk kedvezőbb elintézését fog nyerni.

A fontosabb és elintézendő ügyek a következők:





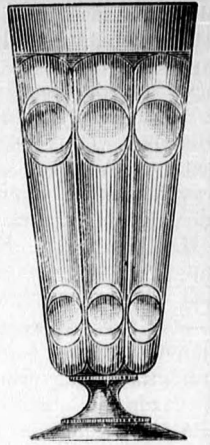
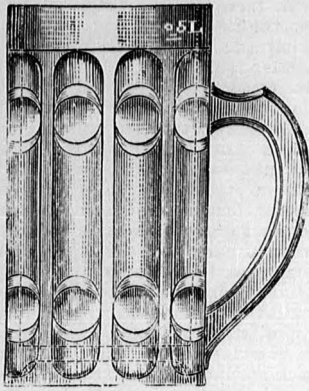


# SCHREIBER J. és unokaöcscsei

cs. kir. szab. üvegyárosok,

Budapest, régi posta-utca 10. szám (földszint).

Nagy választék üvegedényekben  
szállodások, vendéglősök, kávéházak és háztartási használatra.



## Glasfabriken:

<b>ZAY-UGRÓCZ</b> Post Zay-Ugrócz. Telegrafen-Station Zay-Ugrócz. Waagthalbanstation Trencsin.	<b>DEUTSCHLAND:</b> Fürstenberg a. d. Oder. Post Fürstenberg an der Oder. Telegrafen- und Bahnstation Fürstenberg a. d. Oder.	<b>GROSS-ULLERSDORF</b> Post Petersdorf Telegrafenstation Gross-Ullersd. Bahnstation Petersdorf-Ullersd. Mährischen Grenzbahn. MÄHREN.
<b>DURNIAN.</b> Post Göding. Telegrafenstation Göding. Nordbahnstation Göding. MÄHREN.	<b>UNGARN.</b> <b>JOSEFSTHAL</b> Post Svella Telegrafenstation Svella. Nordwestbahnstation Svella.	<b>RUSSISCH-POLEN:</b> <b>ZOMBKOWICE</b> Post Zombkowitz an der Warschau-Wiener Bahn.
		<b>JARONOWITZ</b> Post Göding. Telegrafenstation Göding. Nordbahnstation Göding. MÄHREN.
		<b>HEINRICHSHÜTTE</b> Post Göding. Telegrafenstation Luschitz. MÄHREN.



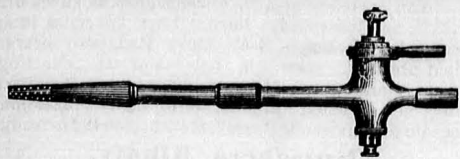
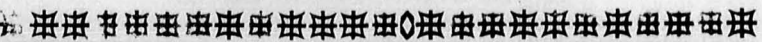
## Franczia pezsgő-gyár.

CHAMPAGNE PROMONTOR

Louis Francois & Co

CARTE BLANCHE de REIMS

Louis François et Cie de Reims.  
**PROMONTOR.**



## Uj szabaldalmazott sör-habzó-csap.

egyszerűbb és tetemesen javított habzó készülékkel — belső záróju ércöntvény, simán kifurva és tüzzel czimezett. A közegészség igényeinek megfelel. Valamennyi nagyobb sörfőzde előkelő szakemberei, valamint a Prágai sörfőző-iskola által legjobban ajánltatik.

Ezen csap legkönnyebben és legjobban az e czélra készült kefékkel gyorsan tisztítható, a mi más szerkezetűeknél lehetlen.

Ajánlom további készítményeimet érc-árakban, mint:

borlefejtő-szivattyúk, csőkaposok, hordó-fejek, cső csapok és különféle érc-alkatrészeket, minden gyártmányu gőzmozdonyok és oséplőgépekhez, melyek mintáinak birtokában vagyok. Árjegyzékek kívánatra bérmentve küldetnek.

### RIEDL JÓZSEF,

ércáru-gyára, BUDAPEST, VIII., Mária-utca 52. sz. (az üllői-ut közelében.)

Régi rendszerű használt söresapok az én rendszerem szerinti kifurásra és tüzbencinezésre hasonlóan elfogadtatnak.

## Szálloda-átvétel

Van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására hozni, hogy **Veszprémben**

a „magyar koroná“-hoz

czimzett

## szállodát

folyó évi ápril hó 1-én átvettem s azt ugyanazon napon, teljesen újonnan berendezve, kitünő magyar konyhával ellátva, nagymennyiségű eredeti borokról és szolid árakról gondoskodva — megnyitotam, illetőleg a közforgalomnak átadtam.

Szíves pártfogásért esd

**Veszprém**, 1889. április hó 15-én

## Verner Károly

szállodás.

## Graser

József  
BUDAPEST,

V., Templombazár 9.  
Első magyar  
NÁDSZÉK FONÓ-  
INTÉZETE  
alapított  
1865.

bizományi elárusítása nádszékeknek fonónád stb.-nek.



osef

## Graser

BUDAPEST,

V., Kirchenbazár 9.  
Erste ungarische  
ROHRSESSEL  
FLECHT-ANSTALT  
gegründet  
1865.

Commissionsverkauf v. Rohrsessel, Flecht-Rohr, etc.



## GINDERT ISTVÁN

**kádar és asztalos** (konyhaeszköz-készítő)

Üzlet: VI., Teréz-körút 8. sz. BUDAPEST. Műhely. VI., Lőportárdülő 1705 b.

Készít mindennemű konyha- és mosókonyha berendezéseket magánosok, szállodák, vendéglők, kávéházak, cukrászdák stb. részére, továbbá mindennemű félgömbölyű, tojásdad, gömbölyű és szögletes faedényeket, fürdőkádákat, teknőket, mángorlókat, szűretelő- és szénhordó puttonokat, uborkás hordókat vízmentes elárással, zsirdóbönnöket, káposztás hordókat csavarral és a nélkül. A legjobb, legszolidabb izlés- és kivitelben jutányos ár mellett.

## Mauthner Ödön

**magkereskedése**

József Főherceg Ő császári és királyi Fensége udvari szállítója

Budapest, Koronaherczeg-utca 18.

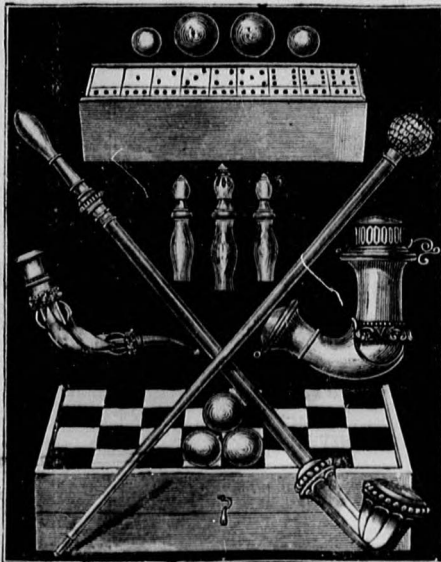
A n. é. gazdaközönség figyelmébe ajánlja: mindennemű her-  
fü-, takarmány-, répa-, konyhakerti virág és erdei magakkal  
dúsán ellátott raktárát.

A czég főárjegyzéke, mely kimerítő bő tartalmával és rész-  
letességénél fogva a magárjegyzékek közt határozottan első-  
rendű, kívánatra ingyen és bérmentve küldetik meg.

## Hirdetmény.

A „főv. kávé és kávémérő ipartársulat“ közvetítő irodája (IV. ker. Lipót-utca 35. sz. a. az udvarban jobbra) ugy helyben mint vidékre a legpontosabban eszközöl mindennemű szállodai, vendéglői, kávéházi és kávémérési segéd és szolgazemélyzet elhelyezést

Együttal tudatja a nagyérdemű közönségnek, miszerint sikerült irodája részére Schönwischer F. Károly urat, ki általános jó hírnévnek örvend megnyerni.



## Novágh Károly

Budapestben,

IV. ker. kigyó-utca 7. sz.  
párizsi házzal szemben.

**mű- és tekegolyó készítő esztergályos.**

Ajánlja gazdagon berendezett raktárát  
elefántesont-tekegolyókból  
kávéházi felszerelésekéből  
és

Lignum Sanctungolyók és bábukból,  
tajték és borostyánkő  
dohányzó-szerekből,  
továbbá nagy választékát

**sétabotok stbből.**

a lehető legolcsóbb árak mellett.

Tekegolyók leesztergályozása és festése,  
drbonként 20 krért azonnal eszközöltetik.

## Kossuch János

üveg- és edény-gyáranak raktára

Budapest, IV. Vámház-körút 6. sz.

Ajánlja: közönséges, sajtolt és met-  
szett **üvegáru, köedény,**  
porcellán- és egyéb **agya-  
áru,** végre hazai gyártmányu  
ablaküveg, készletét töme-  
ges és részletes el-  
adásra.

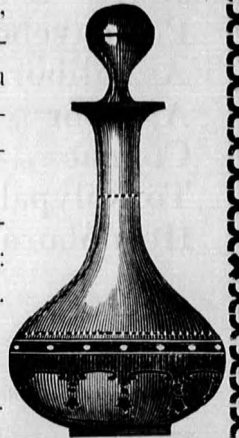
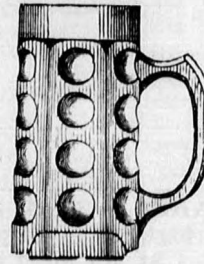
Gyártmányai kitün-  
tetésben részesültek:

Londonban: 1852.

Bécsben: 1873.

Szegeden: 1876,

Párisban: 1887-ban.



## STILLER JÓZSEF hordozható jégszekrény-gyára

Budapestben, ajánlja elismert legjobb szerkezetű és kitétetett

**hűtőkészületeit**

bor, sör, víz, vaj nyers hus hűtésére, házi szükségletre ételhűtőket  
fagyaltkészületeket és fagyalt-reszervoárokat, borméresi berendezése-  
ket és legújabb szerkezetű részlapokat magánpezsztövel.

**Képes árjegyzékek ingyen s bérmentve.**

Megrendelések a raktárba  
intézőndök:



Stiller József,  
Budapest, kerépesi-  
ut 30. sz. a.

Gyár: nagy dífa-  
utca 2. sz.

## Leth Lajos

Magyarország legelső és legnagyobb  
**elhelyező intézete**  
szállodai-, vendéglői- és kávéházi-személyzetnek  
Budapest, kalap-utca 5. szám.  
Telephon 392. szám.

## Donáth Alajos,

kilencszer kitétetett **szeszes ital, äether- és**  
illő **olaj gyára,** mint Hahn Hugó, Pelletant L. E.  
Delizy és Doitan Fiai, Hertl Benedek, Lichtenstern  
Gusztáv stb. gyárok magyarországi vezérképv.  
**Pilis-Matóthon,** ajánl: igen finom régi coguacot  
 $\frac{7}{10}$  liter-palaczkokban csak 1 frt. Jamaica-thea-  
rumot  $\frac{7}{10}$  liter palaczkokban csak 80 kr. Orion-fü-  
szer gyomorlikőr, az Alpok-Apeninek, a Tatra és  
a Vérteshegység legfinomabb fűszereiből készitve,  
üvegenként 80 kr. Hertl nagyon régi conagcája  
üvegenként 1 frt 50 kr. Ausztria-Bitter eredeti pa-  
laczkokban 1 frt 20 kr. Kárpáti fűszeres gyomor-  
likőr 1 frt 20 kr. Altwater-gyomorlikőr 80 kr. Megy-  
szes 1 frt 20 kr. Marasquino di Zara 1 frt 60 kr.  
— Coniferne, aromatisus eredeti növényekből des-  
tilált egészségi likőr, eredeti palaczkokban á 70 kr.  
és 1 frt 20 kr. Mandarin 1 frt 20 kr. Mandarin 1  
frt 20 kr. Finom kimerési rosogliók 100 literenkint  
25 frt. Hertl világhírű Ferenczpalinkája, eredeti  
palaczkokban 60 kr. és forint 20 kr. Théa igen  
finom, 5 findzsura való 4 kr. Koczás fügekavé,  
12 koczka 6 kr. — Jamaika-rum-essenzia, kilója  
1 frt 40 kr., 1 frt 80 kr., 1 frt 50 kr., 3 frt. Törköly  
essenzia 2 frt 50 kr. Valódi francia pezsgő, Sode  
de Tasca, mint legjobb borsavanytalánító szer,  
Ossa Saepiae, Sal de Tartare, Magnesia, Antacid.  
Palaczlakk, Kénrongy, Gelatin, Vízahólyag, Guba-  
sadék, Pulverine, Borszinek és illatok. Üvegmosó,  
töltő-, dugasz és kupacs-gépek stb. legolcsóbb  
árakon.

## Kitünö pezsgők, borok, cognac és törkölypálinka.

„Alba-Regia“ (francia modorban készült pezsgőbor) 1 minta kosár, 6 nagy palaczk tartalommal ...	frt 10.—
„Nemzeti“ (francia modorban készült pezsgőbor) 1 mintakosár 6 nagy palaczk tartalommal ...	„ 6.50
„Carte Blanche“ (imitatio) I. 1.60, II. 1.20. — „Jockey-Club“ (imitatio) 1.60, II. ...	„ 1.20
Pecsenyebor csókakői (saját termés) ...	1 nagy láda 5 literes tartalommal frt. 2.50
Asztalibor (vörös) ...	1 „ „ 5 „ „ „ „ „ 2.—
Aszubor (csókakői saját termés) ...	1 „ „ „ 12 <sup>8</sup> / <sub>10</sub> „ „ „ „ „ 10.—
Cognac (saját készítmény) ...	1 minta láda 5 <sup>1</sup> / <sub>1</sub> Bordeaux palaczk tartalommal frt 6.50
Törkölypálinka (valódi) ...	1 „ „ „ 5 <sup>9</sup> / <sub>10</sub> literes „ „ „ „ „ 4.—
Hordóborok : (asztali) ...	100 liter ... „ 15.—
„ (pecsenye) ...	„ „ „ „ „ „ „ „ „ 22.—
„ (csókakői hárslevelű) ...	„ „ „ „ „ „ „ „ „ 28.—
„ (vörös 4 éves) ...	„ „ „ „ „ „ „ „ „ 16.—

A hordóboroknál az árak 50 literen felüli vételnél értendők.

Hordók a beszámított áron bérmentve — tiszta és jó állapotban vissza vétetnek. — A palaczk árunál ingyen csomagolás, kosár és láda értendő. — Az áru jóság és valódiságaért felelősséget vállal a szállító.

Ugyan itt kaphatók, bármily mennyiségben a legnemesebb almák 16 és 20 kron kilogrammonként.

**Lichtneckert Antal, Székesfehérvárott.**

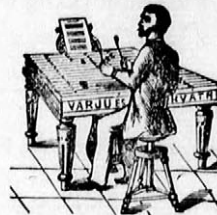


**LAKOS LAJOS**  
BUDAPEST

több szab tulajdonosa  
**TAKAREKTŰZHELY KÉSZÍTŐ**  
raktáron tart  
minden alakú rűzhelyeket,  
és javításokat elfogad.

IV. LIPÓT és KALAP UTCZA SAROK 10. SZ. GYÁR VIII. KER. BEZERÉDY UTCZA 8. SZ. (TELEFON)

### Uj találmány.



Mely a czibalom zenge-(rezonánc) tető felszabadításából áll.

A régi szerkezetű tető 4 lécczel, 30 csavarral a zenge-tetőt a tőkére szorította s rezgésel elnyomta.

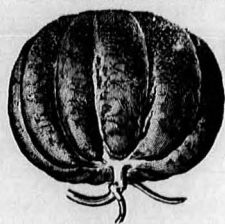
Ez uj találmány a hangtiszaságát és erejét körülbelül 25%-kal növelte.

Feltalálók a régi szerkezetű czibalmok átalakítását is elválljuk; de a munkát az átalakítás pontos elkészíthetése céljából tízennég nappal előbb kérjük bejelenteni, vagy beküldeni.

Találmányunkra 11440. szám alatt szabadalmat nyervén, az elkészítés, vagy átalakítás kizárólagos tulajdonunkat képezi.

Az uj találmány műhelyeinkben megtekinthető. Rajzokat és leírást ingyen küldünk.

**Varju K. és Horváth J.**  
hangszerészek Budapest, Erzsébet-körút 2



Cantaloup dinnye.

## SPIEGEL S. ÉS TÁRSA

MAGKERESKEDESE,



Paradicsom

**BUDAPEST**

Andrássy-ut

16. szám.



a „kertésznohöz“.

Friss, kitünő magvairól  
szóló képes árjegy-  
zékét kívánatra ingyen  
és bérmentve megküldi.



Dísz-szegfű.



Pelúnia.



Legjobb asztali- és üdítő-ital.

Hazánk legkedveltebb

savanyuvize

A MOHAI **ÁGNES** FORRÁS,

mely nemcsak a polgári körökben kedvelt, de utat tört magának a felsőbb és legfelsőbb körökben is.

Ő felsége József főherceg, és ő felsége Milán szerb király

— asztalán rendszeres italul szolgál. —

Konstantinápolyban, Alexandriában, legközelebb Flumében is ép úgy mint hazánkban általánosan a kolera megbetegedés ellen praeservatív gyógyszernek bizonyult. — Mindazon tisztelt fogyasztóknak, kik ezen ásványvizet akár borral, gyógy-célokra, vagy tisztán mint asztalvizet előszeretettel használják, kérjük azt rövidítve

**ÁGNES.**

forrás néven kiszolgáltatni. — A nagyérdemű közönségnek ásványvizünket szives jóindulattal ajánlván, maradtunk teljes tisztelettel

sz ÁGNES-forrás kutatásának Mohán.

Friss töltésben az ország minden gyógyszer-tárában, fűszerkereskedésében és vendéglőjében kapható.

Országos főraktár

**ÉDESKUTY L.**

m. kir. és szerb kir. udvari ásványviz-szállítónál  
BUDAPESTEN, Erzsébet-tér 7. sz.

Borral használva kiterjedt kedveltségnek örvend.

**PAPRIKA**

Debreczeni kolbász... >> 78.—  
Paprika kolbászka ... > pár 8.50  
Tarhonya tojasos ... > kl. 32.—  
Vörshagyma... >> 3.50  
Fokhagyma ... >> 9.—  
Zöldség vastag legszebb... > csom. 3.50

**BENISCH S. J.**  
Szegeden.

Sajáttermésű, több éremmel kitüntetett, legújabbán a budapesti kiállításon a kiállítási okmány- és nagy éremre érdemesített, kitűnő, magyar, asztali



Toifel-féle

**zobori cabinet-bor**

Ez alkalmas fekvésű és gránittartalmú talaja bíró hegységben természetett bor, nemcsak az egész ségesekeknek, hanem a SZIV ÉS GYOMORBETEGEK-NEK, úgyszintén a LÁBBADOZÓKNAK is, egészségére és könnyebülésére szolgál mint üdítő ital.

Ár: Egy nagy üveg 0.7 liter 60 kr.  
Egy kis üveg 0.35 liter 40 kr.

Száz üveget tartalmazó megrendelésnél a láda és a csomagolás nem számítatik.

Cím: **Toifel József**  
bortermelő

Nyitrán. (Magyarország.)

Több sajáttermésű különleges bornak árjegyzéke kívánatra ingyen küldetik.

**Cservény V. kávéháza**

Budapest, IV., kalapútcza 14. szám.

Van szerencsém a n. érd. közönséget értesíteni, hogy **kávéházam** minden **szerdán és szombat** reggelig nyitva marad s kávéházam a szálloda, vendéglő és kávéház személyzetnek gyűlhelye. Egyidejűleg tudatom, hogy kávéházam teljes berendezésével együtt eladandó.

**Cservény.**

**Dietrich és Fischer.**

Első magyar égenolajok, esszenciák és folyadék-színkegyár.

UJPEST, FŐ-UT 75, SAJÁT HÁZBAN.

Ajánljuk a tisztelt közönségnek **rum, szilvorum, törköly, cognac** és **megyesszenciánkat**, melynek neme aromája és olcsósága által semmi külföldi gyártmány nem versenyezhetik. Árjegyzékek valamint kezelési könyvet kívánatra ingyen.

**KLÖSZ GYÖRGY**

fényképészeti műintézete.

Budapest, IV. Hatvani-utca 18. sz.

Elvállal mindennemű fényképi felvételeket, többszörösítéseket gépekről, ipar-mű- és tantárgyakról.

Photolithographia, Czinkographia, fénynyomat, Autographia, Fénymásolat.

**Scholtz Péter**

asztalos mester

Budapest, VIII., Futó-utca 3. szám



**Péter Scholtz**

Tischlermeister

Budapest, VIII., Futó-utca Nr. 3

Empfehl den Herren *Hoteliers, Gastwirthe und Cafetiers* in der Hauptstadt und in der Provinz alle Arten von Möbeln für vollständige *Speise-, Schlaf- und Vorzimmer Einrichtungen*. Die Möbeln werden zu den vortheilhaftesten Preise solid verfertigt. *Provinzaufträge werden schnellstens und pünktlichst ausgeführt.* Die besten Möbelstücke werden am Lager bereit gehalten.

Ajánlja a fővárosi és vidéki vendéglős, szállodás és kávéház uraknak mindennemű teljes ebédlő-, háló- és előszoba butorait. E butorok — a legújanyosabb áron — szilárdan készítettnek. Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesítettnek. A legjobb butorok raktáromban készen tartatnak.

**Teppert János**

gépész



varrógép-raktára és javító műhelye  
Budapest, VIII. József-körut 34. szám.

Mindenféle kitűnő új varrógépek 32 frtért, 4 évi jótállással. Legjobb rendszerű javított varrógépek raktára 2 évi jótállással 12 frttől és feljebb, úgyszintén 4. sz. Singer szabók és Cylinder-gépek cipészek részére igen jutányos áron. Mindennemű varrógépek és velocipédok javításra igen olcsón elfogadtatnak jótállás mellett. Géprészek mindenféle géphez készletben vannak. Vidéki megrendelések pontosan eszközöltetnek.

